Téléchargé sur www.lampe-videoprojecteur.info

# Manuel pour Projecteur

Acer séries PH730

### Instructions de mise au rebut

Ne jetez pas cet appareil électronique à la poubelle lors de sa mise au rebut. Pour minimiser la pollution et assurer une protection maximale de l'environnement global, veuillez la recycler.



U.S.A.

Pour des produits électroniques contenant un moniteur ou un affichage LCD/
CRT, ou une lampe à haute pression à mercure :



Les lampes à l'intérieur de ce produit contiennent du mercure et doivent être recyclées ou traitées en accord avec les autorités locales, régionales ou nationales. Pour plus d'informations, contactez l'Alliance des Industries Electronique au www.eiae.org. Pour des informations spécifiques au recyclage de la lampe, veuillez consulter le site www.lamprecycle.org



# Table des Matières

Table des Matières	1
Notice d'Utilisation	2
Précautions	2
Introduction	4
Caractéristiques du Produit	4
Aperçu de l'Emballage	5
Aperçu du Produit	6
Unité Principale	
Panneau de Contrôle	
Ports de Connexion	
Télécommande	
Installation	
Connecter le Projecteur	
Allumer/Eteindre le Projecteur	
Allumer le Projecteur	
Eteindre le Projecteur	
Témoin d'Avertissement	
Régler l'Image ProjetéeRégler la Hauteur du Projecteur	
Régler le Zoom/Mise au point du Projecteur	
Régler la Taille de l'Image Projetée	
Contrôles Utilisateur	
Panneau de Contrôle & Télécommande	
Menus d'Affichage à l'Ecran	
Utilisation	
Couleur (Mode Ordinateur /Vidéo )	20
Image (Mode Ordinateur /Vidéo )	22
Gestion ( Mode Ordinateur /Vidéo )	
Audio ( Mode Ordinateur /Vidéo )	
Minuteur (Computer / Video-Modus)	
Langue (Computer / Video-Modus)	
Annexes	
Dépannage	
Remplacer la lampe	
Spécifications	
Mode Compatible	
Notices de régulation et de sécurité	38

### **Notice d'Utilisation**

### **Précautions**

Suivez les avertissements, précautions et entretiens, tels qu'ils sont recommandés dans ce guide utilisateur, afin de prolonger la durée de vie de votre matériel.

<b>∧</b> Avertissement-	Ne regardez pas dans l'objectif. La lumière
-------------------------	---

éblouissante pourrait vous blesser les yeux .

Avertissement- Afin de diminuer le risque d'incendie ou d'électrocution, n'exposez pas le produit à la pluie ou

à l'humidité.

Avertissement- N'ouvrez pas et ne démontez pas le produit à

cause des risques d'électrocution.

Avertissement- Quand vous remplacez la lampe, laissez refroi-

dir l'appareil, et suivez les instructions pour le

remplacement.

⚠ **Avertissement-** Ce produit détectera lui-même la durée de

vie de la lampe. Pensez à remplacer la lampe quand les messages d'avertissements apparais-

sent.

Avertissement- Réinitialisez la fonction "Réinit de lampe" dans

le menu "Gestion" de l'Affichage d'Ecran après avoir remplacé le module de la lampe (reportez-

vous à la page 26).

⚠ Avertissement- Avant d'éteindre le produit, laissez tourner

le ventilateur de refroidissement pendant

quelques minutes.

**Avertissement-** Quand vous connectez le projecteur à l'ordina-

teur, commencez par allumer le projecteur.

**Avertissement-** Ne pas utiliser le bouchon d'objectif lorsque le

projecteur est en cours d'utilisation.

Avertissement- Quand la lampe arrive en fin de vie, elle grillera en émettant un claquement. Si cela se produit,

le projecteur ne se rallumera pas tant que le module de lampe n'aura pas été remplacé. Pour remplacer la lampe, suivez les procédures énu-

mérées dans "Remplacer la Lampe".

### Notice d'Utilisation

### A Faire:

- Eteignez l'appareil avant de le nettoyer.
- Utilisez un chiffon doux imprégné d'un détergeant léger pour nettoyer le boîtier de l'affichage.
- Débranchez la prise d'alimentation de la prise de courant CA si l'appareil ne doit pas être utilisé pendant une période prolongée.

### A ne pas faire:

- Boucher les fentes et ouvertures sur l'appareil, destinées à la ventilation.
- Utiliser des produits de nettoyages abrasifs, des cires ou des solvants pour nettoyer l'appareil.
- Utiliser l'appareil dans les conditions suivantes:
  - Dans un environnement extrêmement chaud, froid ou humide.
  - Dans des endroits soumis à la poussière ou la saleté.
  - Près de tout ustensile générant un fort champ magnétique.
  - Placer face au soleil.

### Caractéristiques du Produit

Ce produit est un projecteur DLP<sup>TM</sup> 0,65" 'single chip' WXGA. Ses caractéristiques remarquables sont énumérées cidessous:

- ♦ WXGA véritable, pixels adressables 1280 X 768
- lacktriangle Technologie à puce uniqueDLP<sup>TM</sup>.
- Compatible NTSC 3.58/NTSC4.43/PAL/SECAM et HDTV(480p, 576p, 720p, 1080i)
- Support de la double résolution:
  - -15:9 (1280 x 768)
  - -16:9 (1280 x 720)
- Touche Empowering Acer puissante et conviviale comportant: Acer eView Management, Acer eTimer Management et Acer eOpening Management.
- Télécommande pour toutes les fonctions avec pointeur laser
- Correction trapézoïdale numérique avancée et recadrage d'im ge de plein écran de haute qualité
- Panneau de contrôle convivial
- Compression SXGA+, SXGA, et redimentionnement XGA, VGA, SVGA
- Support des connecteurs HDMI et DVI avec compatibilité HDCP
- Support de l'entrée HDMI avec compatibilité HDMI 1.0
- Support HDCP (High bandwidth Digital Content Protection) HDCP 1.1 pour entrée HDMI
- Compatible Mac
- Zoom numérique avant et arrière

### Aperçu de l'Emballage

Ce projecteur est livré avec tous les éléments présentés cidessous. Vérifiez que votre appareil est complet. Contactez votre vendeur immédiatement si quelque chose manquait.





Projecteur

Cordon d'Alimentation de 1,8m

Câble VGA de 1,8m







Câble Vidéo Composite de 2,0m

Câble USB 1,8m

Câble S-Vidéo 1,8m







Câble Audio Jack/Jack 1,8m

Câble composant 3 RCA 1,8m

Télécommande







Collier de câbles amovible

Batterie x 2

Mallette de Transport





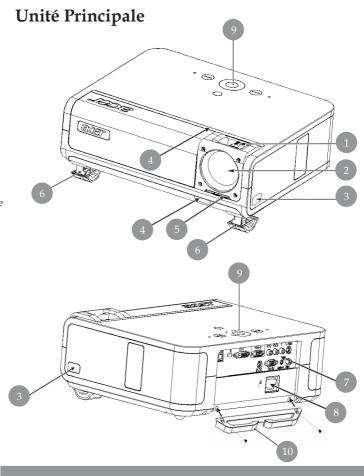
Guide de Démarrage

Manuel Utilisateur Rapide

### Aperçu du Produit

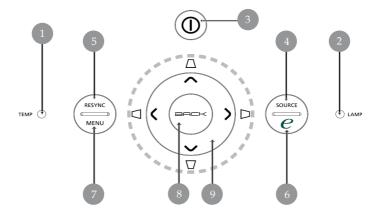


Deux récepteurs pour la télécommande disponibles sur le panneau frontal et sur le couvercle supérieur frontal.



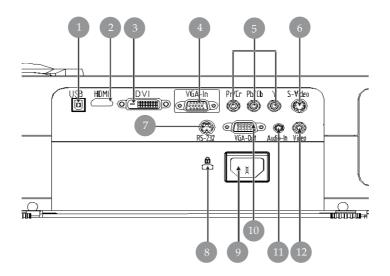
- Fokussierungsring/Bague de Zoom 1.
- Objectif Zoom 2.
- 3. Bouton Elévateur
- Récepteur de Télécommande
- Interrupteur pour couvre-objectif Pied de levage Ports de Connexion
- 6.
- Prise de courant
- Panneau de Contrôle
- 10. Collier de câbles amovible

### Panneau de Contrôle



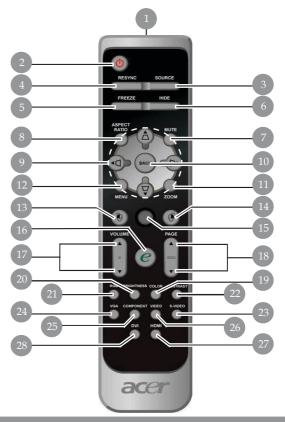
- 1. LED d'Avertissement de Température
- 2. LED d'Avertissement de Lampe
- 3. DEL et indicateur d'alimentation (DEL d'alimentation)
- 4. Source
- 5. Ré-Sync
- 6. Touche Alimentation
- 7. Menu
- 8. Retour
- 9. Touches de sélection directionnelle (Trapèze)

### Ports de Connexion



- 1. Connecteur d'entrée USB
- 2. Connecteur HDMI
- 3. Connecteur d'entrée DVI
- 4. Connecteur Entrée VGA (Signal Analogique PC)
- 5. Connecteur Entrée Vidéo Composant
- 6. Connecteur d'entrée S-Video
- 7. Connecteur RS232
- 8. Port pour verrou Kensington<sup>TM</sup>
- 9. Port d'alimentation
- 10. Connecteur Sortie VGA (connecteur Sortie Moniteur "Loop-through")
- 11. Connecteur d'entrée Audio
- 12. Connecteur d'entrée Vidéo Compositez

### Télécommande

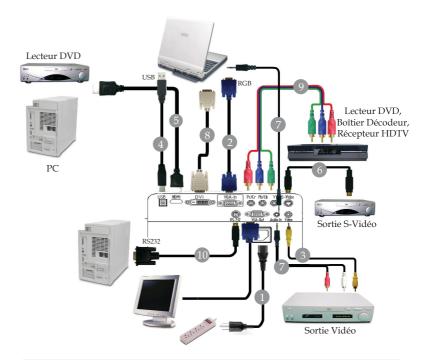


- Témoin Lumineux de Transmission
- Marche
- Source
- Resyncro
- Geler
- Masquer
- 7. Muet
- Rapport hauteur Clef/Quatre touches de sélection directionnelles
- 10. Retour
- 11. Zoom numérique
- 12. Menu13. Clic gauche de la souris14. Clic droit de la souris

- 15. Souris
- 16. Touche Alimentation17. Volume +/-
- 18. Page précédente/Page suivante
- 19. Couleur
- 20. luminosité
- 21. RGB
- 22. Contraste
- 23. S-Vidéo
- 24. VGA
- 25. Composant
- 26. Vidéoz 27. HDMI
- 28. DVI

### **Installation**

### Connecter le Projecteur



1	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
10	

Pour vous assurer que le projecteur fonctionne bien avec votre ordinateur, veuillez vous assurer que le mode d'affichage est bien compatible avec le projecteur. Reportez-vous à la section "Mode Compatible" page 36.

### Allumer/Eteindre le Projecteur

### Allumer le Projecteur



- \*Vous devez ouvrir le couvre-objectif puis allumez le projecteur.
- \*Allumez le projecteur avant d' allumer la source.

- 1. Ouvrir le capuchon de la lentille.
- 2. Assurez vous que le cordon d'alimentation et le câble de signal soient correctement connectés. La DEL d'alimentation clignotera en **orange**.
- 3. Allumez la lampe en pressant le bouton "alimentation" situé sur le panneau de contrôle. La DEL d'alimentation deviendra **orange**.
- 4. Allumez votre source (ordinateur, notebook, lecteur vidéo, etc.). Le projecteur détectera automatiquement votre source.
- Si l'écran affiche les icônes "Lock" & "Source", cela signifie que le projecteur se verrouille sur ce type de source et qu'il n'a pas trouvé de signal sur cette entrée
- Si l'écran affiche "Pas de Signal", assurez-vous que les câbles de signal sont connectés correctement.
- Si vous connectez plusieurs sources en même temps, utilisez le bouton "Source" sur le Panneau de Contrôle pour permuter.





- ☐ Si le couvre-objectif du projecteur n'est pas ouvert lorsque le projecteur est allumé, l'utilisateur entendra un message d' avertissement composé de deux bips sonores continus de 3 secondes.
- ☐ Le projecteur ne sera pas mis en marche et passera automatiquement en mode veille si le couvre-objectif reste fermé après 5 avertissements signalés par les deux bips sonores.
- ☐ Si le couvre-objectif du projecteur est fermé accidentellement pendant le fonctionnement du projecteur, l'utilisateur entendra les mêmes bips sonores et le projecteur passera automatiquement en mode veille si le couvre-objectif n'est toujours pas ouvert au bout de 5 avertissements.

### Installation

### **Eteindre le Projecteur**

- 1. Appuyez sur le bouton "Alimentation" pour éteindre l'ampoule du projecteur, vous verrez un message "Veuillez presser à nouveau le bouton d'alimentation pour terminer la procédure d'arrêt. Avertissement: NE PAS débrancher l'appareil lorsque le message d'avertissement "le ventilateur du projecteur fonctionne toujours." est affiché sur l'écran du projecteur. Pressez le bouton "Alimentation" une nouvelle fois pour confirmer ou le message disparaîtra au bout de 5 secondes.
- 2. Les ventilateurs de refroidissement continuent à fonctionner pendant environ 30 secondes durant le cycle de refroidissement et la DEL d'alimentation clignotera rapidement en orange. Lorsque la DEL de puissance clignote lentement, le projecteur est entré en mode de veille. Si vous voulez remettre le projecteur en marche, vous devez attendre que le projecteur aie terminé le cycle de refroidissement et soit entré en mode attente. Une fois qu'il est en mode attente, appuyez simplement sur le bouton "Alimentation" pour redémarrer le projecteur.
- Debranchez le cordon d'alimentation depuis la prise secteur et le projecteur.
- 4. N'allumez pas le projecteur immédiatement après l'avoir éteint.
- Fermez le couvre-objectif pour éviter la poussière si vous le souhaitez.

### Témoin d'Avertissement

- Lorsque la DEL "LAMP" s'allume en orange fixe, cela indique que le projecteur s'éteindra automatiquement. Le projecteur s' éteindra automatiquement. Contactez votre vendeur local ou notre service client.
- Lorsque la DEL "TEMP" s'allume en orange fixe pendant environ 20 secondes, cela indique que le projecteur est en surchauffe. Vous verrez apparaître un message "Le projecteur a surchauffé." sur l'affichage à l'écran. Le projecteur s'éteindra automatiquement.
  - Dans des conditions normales, le projecteur peut être rallumé pour continuer la présentation. Si le problème persiste, vous devez contacter votre vendeur local ou le service clientèle.
- Lorsque la DEL "TEMP" clignote en orange pendant environ 30 secondes, vous verrez le message à l'écran "Ventilateur en panne. La lampe s'éteindra bientôt automatiquement". Lampe va bientôt s'éteindre automatiquement." sur l'affichage à l'écran. Contactez votre vendeur local ou le service clientèle.

### Régler l'Image Projetée

### Régler la Hauteur du Projecteur

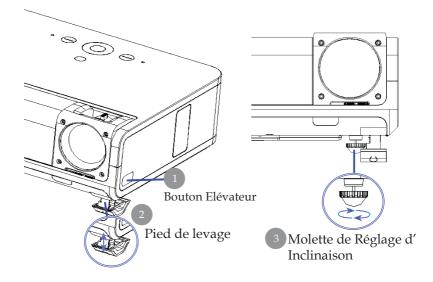
Ce projecteur est équipé de pieds réglables permettant d' ajuster la hauteur de l'image.

### Pour élever le projecteur:

- 1. Appuyez sur le bouton elévateur 1.
- 2. Soulevez l'image jusqu'à la hauteur désirée ② , puis relâchez le bouton pour verrouiller les pieds réglables en place.
- 3. Utilisez **3** pour régler avec précision l'angle d'affichage.

### Pour abaisser le projecteur:

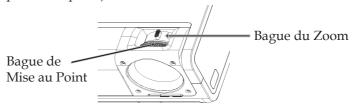
- 1. Appuyez sur le bouton elévateur.
- 2. Baissez l'image puis relâchez le bouton pour verrouiller les pieds réglables en place.
- 3. Utilisez **3** pour régler avec précision l'angle d'affichage.



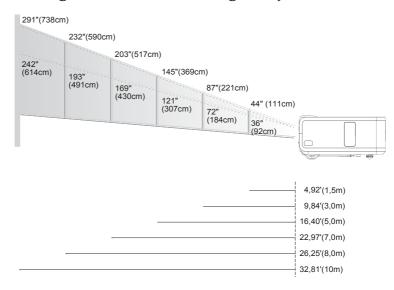
### **Installation**

### Régler le Zoom/Mise au point du Projecteur

Vous pouvez régler la bague du zoom pour agrandir/réduire. Pour faire la mise au point de l'image, tournez la bague de mise au point jusqu'à ce que l'image soit nette. Le projecteur fera la mise au point à une distance allant de 4,92m à 32,81m (1,5 pieds à 10 pieds).



### Régler la Taille de l'Image Projetée



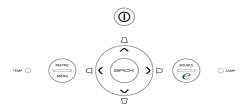
Ecran	Max.	44"(111cm)	87"(221cm)	145"(69cm)	203"(517cm)	232"(590,0cm)	291"(738cm)
(Diagonal)	Min.	36"(92cm)	72"(184cm)	121"(307cm)	169"(430cm)	193"(491cm)	242"(614cm)
Taille d'	Max.(WxH)	37" x 22" (95 x 57cm)	75" x 45" (190 x 114cm)	125" x 75" (316 x 190cm)	174" x 105" (443 x 266cm)	199" x 120" (506 x 304cm)	249" x 150" (633 x 380cm)
Ecran	Min.(WxH)	31" x 19" (79 x 47cm)	62" x 37" (158 x 95cm)	104" x 62" (263 x 158cm)	145" x 87" (368 x 221cm)	166" x 99" (421 x 253cm)	207" x 124" (526 x 316cm)
Dista	nce	4,92'(1,5m)	9,84'(3,0m)	16,40'(5,0m)	22,97'(7,0m)	26,25'(8,0m)	32,81'(10,0m)

<sup>\*</sup>Ce schéma est seulement destiné à servir de référence à l'utilisateur.

### Panneau de Contrôle & Télécommande

Vous avez deux façons de contrôler les fonctions: Télécommande et Panneau de Contrôle.

### Panneau de Contrôle



#### Utiliser le Panneau de Contrôle

#### Alimentation

Reportez-vous à la section "Allumer/Eteindre le Projecteur" page 11~12.

#### Resync (Resyncro)

▶ Synchronisation automatique du projecteur sur la source d'entrée.

#### Menu

- Appuyez sur "Menu" pour ouvrir les menus d'affichage d' écran (OSD). Pour quitter l'OSD, appuyez à nouveau sur le bouton "Menu".
- Confirmez votre sélection d'éléments.

#### Source

Appuyez sur "Source" pour choisir les sources RGB, Composantp, Composant-i, S-Vidéo, Composite Vidéo, DVI-D/A HDTV et HDMI.

### Vier Richtungstasten

Wählen die Elemente aus dem Hauptmenü aus und stellen die Parameter ein ▲ ▼ ◆ .

### Trapèze △ 🗆 🗆

 Corrige la distorsion de l'image dûe à l'inclinaison du projecteur. (± 16 degrés)

### Touche Alimentation @

La fonction Acer Empowering Key fournit trois fonctions de touche uniques, qui sont respectivement "Acer eView Management", "Acer eTimer Management" et "Acer eOpening Management" Appuyez sur la touche "e" pendant plus d'une seconde pour af- ficher le menu principal à l'écran afin de modifier cette fonction.

#### Back(Retour)

Retour à l'étape précédente dans le menu OSD.

#### Utiliser la Télécommande

### Télécommande



### Alimentation



Reportez-vous à la section "Allumer/Eteindre le Projecteur" page 11~12.

#### Resync(Resyncro)

Synchronise automatiquement le projecteur sur la source d' entrée.

#### Source

Appuyez sur "Source" pour choisir les sources RGB, Composant- p, Composant-i, S-Vidéo, Composite Vidéo, DVI-D/A HDTV et HDMI.

### Freeze(Geler)

Appuyez sur le bouton "Geler" pour faire un arrêt sur l'image à l'écran.

#### Hide (Masquer)

Coupe momentanément la vidéo. Pressez "Masquer" pour masquer l'image, pressez de nouveau pour restaurer l'affichage de l' image.

### Aspect Ratio (Rapport hauteur/largeur)

 Utilisez cette fonction pour choisir le rapport hauteur/largeur désiré (Plein écran/4:3/16:9/LBX/1:1)

### Mute (Muet)

▶ Utilisez ce bouton pour couper le son.

### Vier Richtungstasten

▶ Utilisez ♠ ♥ ◆ pour sélectionner les éléments ou effectuer des réglages à votre sélection pour le fonctionnement du menu OSD.

### Trapèze △ 🗆 🗆 🗅

 Corrige la distorsion de l'image dûe à l'inclinaison du projecteur. (±16 degrés)

#### Menn

Appuyez sur "Menu" pour ouvrir les menus d'affichage d' écran (OSD). Pour quitter l'OSD, appuyez à nouveau sur le bouton "Menu".

#### Zoom

Zoom numérique avant/arrière.

#### Back (Retour)

▶ Retour à l'étape précédente dans le menu OSD.

### Souris/Clic droit de la souris / Clic gauche de la souris

Ces fonctions sont les mêmes que pour une souris de Mac ou de PC. Ces fonctions sont uniquement disponibles lorsque le projecteur est connecté à un ordinateur à l'aide d'un câble USB.



#### Touche Alimentation



La fonction Acer Empowering Key fournit trois fonctions de touche uniques, qui sont respectivement "Acer eView Management", "Acer eTimer Management" et "Acer eOpening Management" Appuyez sur la touche "e" pendant plus d'une seconde pour afficher le menu principal à l'écran afin de modifier cette fonction.

#### Gestion de l'Acer eView



Appuvez sur "e" pour démarrer le sous-menu "Acer eView Management".

"Acer eView Management" s'affiche pour la sélection du mode d'affichage. Veuillez vous référer à la section des menus d'affichage à l' écran pour plus de détails.

### Gestion de l'Acer eTimer



Appuyez sur "e" pour démarrer le sous-menu "Acer eTimer Management".

"Acer eTimer Management" active la fonction de rappel pour le contrôle du temps de présentation. Veuillez vous référer à la section des menus d' affichage à l'écran pour plus de détails.

### Gestion de l'Acer eOpening



Appuyez sur "e" pour démarrer le sous-menu "Acer eOpening Management".

"Acer eOpening Management" permet à l' utilisateur de changer l'écran de démarrage afin d' y insérer une image personnalisée. Veuillez vous référer à la section des menus d'affichage à l'écran pour plus de détails.

### Volume

Augmenter/baisser le volume

### Page Up (Page précédente) (Mode ordinateur seulement)



Utilisez cette touche pour aller à la page suivante. Cette fonction est seulement disponible quand le projecteur est connecté à un ordinateur via un câble USB.

### Page Down (Page suivante) (Mode ordinateur seulement)



Utilisez cette touche pour aller à la page précédente. Cette fonction est seulement disponible quand le projecteur est connecté à un ordinateur via un câble USB.

#### **RGB**

Pressez "RVB" pour l'optimisation des vraies couleurs.

#### **Brightness (Luminosité)**

Pressez "Luminosité" pour régler la luminosité de l'image.

#### Color (Couleur)

Pressez "Couleur" pour régler la température des couleurs de l' image.

#### Contrast (Contraste)

Pressez "Contraste" pour régler la différence entre la partie la plus claire et la partie la plus sombre de l'image.

#### **VGA**

Appuyez sur "VGA" pour changer la source au connecteur d'entrée VGA (VGA-In). Ce connecteur supporte le RGB analogique, l'YPbPr (480p/576p/720p/1080i), l' YCbCr (480i/576i) et le RGBsync.

### Component (Composant)

Appuyez sur "Component" pour changer la source au connecteur d'entrée composant. Ce connecteur supporte l' YPbPr (480p/576p/720p/1080i) et l'YCbCr (480i/576i).

#### Video (Vidéo)

Appuyez sur le bouton "Video" pour passer à la source Composite Vidéo.

### S-Video (S-Vidéo)

 Appuyez sur le bouton "S-Video" pour passer à la source S-Vidéo.

#### DVI

▶ Appuyez sur "DVI" pour changer la source au connecteur d'entrée DVI. Ce connecteur supporte le RGB numérique, le RGB analogique, l'YPbPr (480p/576p/720p/1080i), l'YCbCr (480i/576i) et le HDCP.

#### **HDMI**

Pressez "HDMI" pour régler la source sur HDMI. Ce connecteur peut fonctionner avec tous les formats vidéo électroniques "grand-public" standard et haute définition.

### Menus d'Affichage à l'Ecran

Le projecteur possède des menus d'Affichage à l'Ecran (OSD) multilingue vous permettant de régler l'image et de réaliser une grande variété de paramétrages. Le projecteur détectera automatiquement la source.

### Utilisation

- Pour ouvrir le menu d'affichage à l'écran, appuyez sur le bouton " Menu" de la télécommande ou du panneau de contrôle.
- 2. Quand l'OSD est affiché, appuyez sur la touche ♠ ou ▼ pour sélectionner les éléments principaux. Une fois que vous avez sélectionné l' item désiré dans le menu principal, pressez ▶ pour accéder au sousmenu et effectuer les réglages de la fonction.
- 3. Appuyez sur la touche ♠ ou ▼ pour sélectionner l'élément désiré et ajustez le paramétrage avec la touche ◀ ou ▶ .
- Sélectionnez l'élément à ajuster suivant dans le sous-menu et réglez comme décrit dans la partie 3. ci-dessus.
- 5. Appuyez sur "Retour" de la télécommande ou sur le panneau de contrôle, l'écran retournera au menu principal.
- 6. Pour sortir du menu OSD, appuyez à nouveau sur "Menu" de la télécommande ou du panneau de contrôle. Le menu OSD se fermera et le projecteur enregistrera automatiquement les nouveaux paramètres.







Couleur (Mode Ordinateur/ Vidéo)

### Mode Affichage

Il y a beaucoup de préréglages d'usine optimisés pour différents types d'images.

- Lumineux : Pour le réglage de la luminosité.
- ▶ PC : Pour ordinateur ou notebook.
- Vidéo: Pour la lecture vidéo dans un environnement lumineux.
- Théâtre: Pour une utilisation Home Cinéma dans une pièce sombre.
- sRVB : Pour le réglage des couleurs.
- Utilis: Pour les réglages ajustables personnalisés.

#### Luminosité

Réglage de la luminosité de l'image.

- ▶ Appuyez sur **④** pour assombrir l'image.
- ▶ Appuyez sur ▶ pour éclaircir l'image.

#### Contraste

Le contraste contrôle le degré de différence entre les parties les plus sombres et les plus claires de l'image. Le réglage du contraste modifie la quantité de noir et de blanc de l'image.

- ▶ Appuyez sur **(** pour diminuer le contraste.
- ▶ Appuyez sur ▶ pour augmenter le contraste.

### Temp. Couleur

Régler la température de couleur. Avec une température plus élevée, l'écran paraît plus froid, avec une température plus faible, l'écran paraît plus chaud.



# Couleur (Mode Ordinateur/ Vidéo)

### Segment blanc

Utilisez le contrôle de Segment blanc pour régler le niveau maximum de blanc du chip DMD. 0 représente le segment minimal alors que 10 représente le segment maximum. Si vous préférez une image plus forte, réglez en direction de la valeur maximum. Pour une image douce et plus naturelle, réglez en direction de la valeur minimum.

### Dé-gamma

Influence la représentation des scènes sombres. Avec une valeur gamma supérieure, une scène sombre paraîtra plus claire.

### Rouge

Règle la couleur rouge.

#### Vert

Règle la couleur verte.

#### Bleu

Règle la couleur bleue.

#### Saturation

Le paramétrage de couleur ajuste une image vidéo depuis le noir et blanc à une couleur complètement saturée.

- ▶ Appuyez sur **(** pour diminuer la quantité de couleur dans.
- ▶ Appuyez sur (▶) pour augmenter la quantité de couleur dans l' image.

#### Teinte

La teinte ajuste l'équilibre de couleur du rouge et du vert.

- ▶ Appuyez sur ◀ pour augmenter la quantité de vert de l'image..
- ▶ Appuyez sur ▶ pour augmenter la quantité de rouge de l'image.



\*La fonction "Saturation" et "Teinte" n'est pas supportée en mode DVI-D/Ordinateur.



### **Image** (Mode Ordinateur / Vidéo)

### Trapèze H. (Trapèze Horizontal)

Pressez les boutons ( ) ou ( ) pour régler horizontalement la déformation de l'image et obtenir une image plus régulière.

### Trapèze V. (Trapèze Vertical)

▶ Pressez les boutons ( • ) ou ( • ) pour régler verticalement la déformation de l'image et obtenir une image plus régulière.

### Rapport d'aspect

Vous pouvez sélectionner cette fonction pour ajuster votre type de rapport d'aspect désiré.

- ▶ Plein écran : Redimensionne l'image pour remplir l'écran entier.
- ▶ 16:9 : La source d'entrée sera mise à l'échelle pour remplir la largeur de l'écran tout en rétrécissant la hauteur afin d'afficher l'image au format 16:9.
- ▶ 4:3 : La source d'entrée sera mise à l'échelle pour remplir l'écran en format 4:3.
- LBX : Redimensionne l'image (en gardant le rapport de la source original) pour l'adapter à la largeur de 1280 pixels, puis soit (1) DECOUPE les parties supérieure et inférieure de l'image redimensionnée soit (2) COMPLETE AVEC DES BARRES NOIRES les parties supérieure et inférieure de l'image redimensionnée, pour s'adapter à la hauteur de 768 pixels.
- ▶ 1:1 : Conserve l'image au centre de l'écran avec sa résolution de pixels originale sans la mettre à l'échelle.

### **Projection**



### **Bureau-Avant**

Le réglage par défaut d'usine.



#### Plafond-Avant

Quand vous sélectionnez cette fonction, le projecteur renverse l'image pour une projection montée au plafond.



#### Hinten-Unten

Quand vous sélectionnez cette fonction, le projecteur in verse l'image de sorte que vous pouvez projeter l'image derrière un écran translucide.



### Image (Mode Ordinateur/ Vidéo )





#### Plafond-Arrière

Quand vous sélectionnez cette fonction, le projecteur inverse l'image et la renverse à la fois. Vous pouvez projeter à partir de derrière un écran translucide avec une projection montée au plafond.

### Position H. (Position Horizontale)

- ▶ Appuyez sur pour déplacer l'image vers la gauche.
- ▶ Appuyez sur (▶) pour déplacer l'image vers la droite.

### Position V. (Position Verticale)

- ▶ Appuyez sur **④** pour déplacer l'image vers le bas.
- ▶ Appuyez sur (▶) pour déplacer l'image vers le haut.

### Fréquence

"Fréquence" sert à modifier la fréquence des données d'affichage pour qu'elle corresponde à celle de la carte graphique de votre ordinateur. Quand vous rencontrez une barre scintillante verticale, utilisez cette fonction pour procéder au réglage.

#### Suivi

Choisissez l'élément "Suivi" pour synchroniser la temporisation de signal de l'affichage avec celui de la carte graphique. Quand vous rencontrez une image instable et scintillante, utilisez cette fonction pour la corriger.

#### Netteté

Permet de régler la netteté de l'image.

- ▶ Pressez ◀ pour diminuer la netteté.
- Pressez pour augmenter la netteté.

### Type de Signal

Pressez les boutons 🕑 ou 🕙 pour changer la source parmi RVB, YPbPr ou YCbCr.

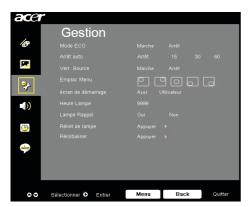


\*Die Funktionen "
Position H.", "Position V.", "Fréquence " und "Suivi " arbeiten nicht im DVI- und Videomodus.



- \*La fonction "Netteté" n'est pas disponible en modes DVI et Ordinateur.
- \*L'option "Type de Signal" n'est disponible que pour les sources de signal Composant, HDMI et PERITEL.





### Gestion (Mode Ordinateur/ Vidéo)

#### Mode ECO

Choisissez "Marche" pour baisser la lampe du projecteur et diminuer la consommation électrique, prolonger la durée de vie de la lampe et réduire le bruit. Choose "Arrêt" to return normal mode.

### Arrêt auto (Minutes)

Le projecteur s'éteint automatiquement lorsqu'il n'y a plus de signal sur l'entrée après le temps préréglé.

#### Verr. Source

Lorsque la fonction de verrouillage de la source est désactivée, le projecteur cherche d'autres signaux si le signal de la source en cours est perdu. Lorsque la fonction de verrouillage de la source est activée, il "verrouillera" la source actuelle jusqu'à ce que vous appuyez sur le bouton "Source" de la télécommande pour passer au canal suivant.

### **Emplac Menu**

Choisit l'emplacement de l'affichage du menu à l'écran.

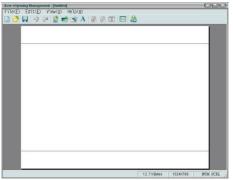
### Écran de démarrage

Utilisez cette fonction pour sélectionner votre écran de démarrage. Si vous changez le paramètre, lorsque vous quittez le menu OSD, lenouveau paramètre sera effectif.

- Acer : L'écran de démarrage du projecteur Acer.
- Utilisateur : L'écran de démarrage personnalisé, qui est téléchargé du PC au projecteur par le câble USB et à l'aide de l'utilitaire d'Acer eOpening Management (veuillez vous référer à la description dans la section cidessous).



### Gestion ( Mode Ordinateur/ Vidéo )



L'utilitaire *Acer eOpening Management* est un outil qui permet à l'utilisateur de changer l'écran de démarrage par défaut du projecteur Acer afin de placer une image personnalisée. Vous pouvez installer *Acer eOpening Management* à partir du CD. Branchez le projecteur au PC avec le cable de connexion USB fourni puis lancez l'utilitaire *Acer eOpening Management* pour télécharger l'image désirée du PC au projecteur. Avant de commencer à télécharger, le projecteur doit entrer d'abord en "Mode Télécharger". Veuillez suivre les instructions cidessous pour entrer en "Mode Télécharger".

- 1. Si le cordon d'alimentation secteur du projecteur était débranché, branchez le cordon d'alimentation secteur.
- 2. Allumer le Projecteur
- 3. Veuillez vous assurer que le câble USB a bien été connecté au projecteur depuis votre PC.





Gestion (Mode Ordinateur/ Vidéo)

### **Heure Lampe**

Affiche le temps d'utilisation écoulé de la lampe (en heures).

### Lampe Rappel

Choisissez cette fonction pour afficher ou cacher le message d'avertissement quand le message de remplacement de lampe est affiché. Le message apparaîtra 30 heures avant la fin de vie de la lampe.

### Réinit de lampe

Pressez le bouton **•** après avoir choisi "Oui "pour réinitialiser à 0 heure le compteur des heures d'utilisation de la lampe.



#### Réinitialiser

Pressez le bouton parès avoir choisi "Oui" pour réinitialiser les paramètres de tous les menus aux valeurs d'usine par défaut.



Audio (Mode Ordinateur/ Vidéo)

#### Volume

- ▶ Appuyez sur **(** pour diminuer le volume.
- ▶ Appuyez sur ▶ pour augmenter le volume.

#### Silence

- ▶ Choisissez "Marche" pour activer la coupure du son.
- ▶ Choisissez "Arrêt" pour désactiver la coupure du son.

### Volume Power on/off

Choisissez cette fonction pour ajuster le volume au démarrage et à l'extinction.

### Volume de l'alarme

Choisissez cette fonction pour ajuster le volume lorsque le projecteur génère des erreurs.





### Minuteur (Computer/Video-Modus)

#### Démarrer le minuteur

Appuyez sur ( ) pour démarrer/éteindre la minuterie.

#### Durée du minuteur

Appuyez sur **)** pour ajuster la durée de la minuterie.

#### Volume du minuteur

Choisissez cette fonction pour ajuster le volume de la fonction de décompte lorsque cette fonction est activée et que le temps est écoulé.

### Affichange de l'horloge

Appuyez sur pour choisir le mode d'affichage de la minuterie à l'écran.

### Emplacement du minuterur

Choisissez l'emplacement de la minuterie à l'écran.



Langue (Computer/Video-Modus)

### Langue

Vous pouvez afficher le menu OSD multilingue. Utilisez la touche  $\bigcirc$  et  $\bigcirc$  pour sélectionner votre langue préférée.

Appuyez sur ( ) pour confirmer la sélection

### Dépannage

Si vous rencontrez des problèmes lors de l'utilisation du projecteur, reportez-vous à ce qui suit. Si le problème persiste, contactez votre vendeur local ou notre service client.

### Problème: Aucune image n'apparaît à l'écran.

- Vérifiez que tous les câbles et les cordons d'alimentation sont correctement connectés comme décrit dans la section "Installation".
- Vérifiez que les broches des connecteurs ne sont pas tordues ou cassées.
- Vérifiez si la lampe de projection a été correctement installée. Reportezvous à la section "Remplacer la lampe".
- Vérifiez que vous avez retiré le cache de l'objectif et que le projecteur est allumé.
- Assurez-vous que la fonction "Masquer" n'est pas activée.

#### Problème : Image partielle, qui défile ou mal affichée.

- Pressez le bouton "Resyncro" de la télécommande.
- Si vous utilisez un PC: Si la résolution de votre ordinateur est supérieure à 1280 X 768. Suivez les étapes énoncées ci-dessous pour réinitialiser la résolution. Pour Windows 3.x:
  - 1. Dans le Gestionnaire de Programmes de Windows, cliquez sur l'icône "Paramétrage de Windows" dans le groupe Principal.
  - Vérifiez que le paramétrage de la résolution de votre affichage est inférieure ou égale à 1280 X 768.

Pour Windows 95, 98, 2K, XP:

- Ouvrez l'icône "Poste de Travail", le répertoire "Panneau de Configuration", et double cliquez sur l'icône "Affichage".
- 2. Sélectionnez l'onglet "Paramètres".
- Dans la "Zone d'Ecran" vous trouverez le paramétrage de résolution. Vérifiez que le paramétrage de résolution est inférieur ou égal à la résolution 1280 X 768.

Si le projecteur ne projette toujours pas l'image complète, vous devrez aussi changer l'affichage du moniteur que vous utilisez. Reportez-vous aux étapes suivantes.

- 4. Suivez les étapes 1∼2 ci-dessus. Cliquez sur le bouton "Propriétés Avancées".
- 5. Sélectionnez le bouton "Modifier" sous l'onglet "Moniteur".

- 6. Cliquez sur "Afficher tous les périphériques". Puis sélectionnez "Types de moniteur standard" dans la boîte "Fabricants"; choisissez le mode de résolution dont vous avez besoin dans la boîte "Modèles".
- 7. Vérifiez que le paramétrage de résolution de l'affichage du moniteur est inférieur ou égal à 1280 X 768.
- Si vous utilisez un Notebook:
  - 1. Vous devez tout d'abord réaliser les étapes de paramétrage de résolution de l'ordinateur, décrites ci-dessus.
  - Permuter l'affichage du Notebook sur le mode "affichage externe seulement" ou "TRC seulement".
  - Si vous rencontrez des difficultés pour changer de résolution ou que votre moniteur se fige, redémarrez tout l'équipement et le projecteur.

# Problème : L'écran du Notebook ou du PowerBook n'affiche pas votre présentation.

- Si vous utilisez un Notebook:
  - Certains Notebook peuvent désactiver leur propre écran quand un second périphérique d'affichage est utilisé. Chacun d'eux a sa propre façon d'être réactivé. Reportez-vous à la documentation de l'ordinateur pour les informations détaillées.
- Si vous utilisez un Apple PowerBook: Dans les Panneaux de Contrôle, ouvrez Affichage PowerBook pour sélectionner Miroir Vidéo "Marche".

### Problème : L'image est instable ou scintillante

- ▶ Utilisez "Suivi" pour la corriger.Reportez-vous à la page 23.
- Changez le paramétrage de couleur du moniteur à partir de votre ordinateur.

# Problème: L'image présente des barres verticales scintillantes

- Utilisez "Fréquence" pour procéder au réglage. Reportez-vous à la page 23.
- Vérifiez et reconfigurez le mode d'affichage de votre carte graphique pour le rendre compatible avec le produit.Reportezvous à la page 25.

### Problème : La mise au point de l'image n'est pas bonne

- Ajustez la Bague de Mise au Point sur l'objectif du projecteur. Reportezvous à la page 14.
- Assurez-vous que l'écran de projection se situe dans la plage de distance requise de 1,5m (4,92 pieds)~10m (32,81 pieds) du projecteur.

# Problème : L'écran est étiré quand vous affichez des DVD 16:9.

Le projecteur détectera lui-même automatiquement les DVD 16:9 et ajustera le rapport d'aspect par numérisation de l'écran entier avec le paramétrage par défaut de 4:3.

Si le projecteur est toujours étiré, vous aurez aussi besoin de régler le rapport d'aspect en vous reportant à ce qui suit:

- ▶ Sélectionnez le type de rapport d'aspect de 4:3 sur votre lecteur DVD si vous lisez des DVD 16:9.
- ▶ Si vous n'arrivez pas à sélectionner le type de rapport d'aspect de 4:3 sur votre lecteur DVD, veuillez sélectionner la fonction d'Affichage à l' Ecran (OSD) de 4:3 du projecteur pour votre affichage.

### Problème: L'Image est inversée.

Pour sélectionner "Image" dans l'OSD et ajuster la direction projection. Reportez-vous à la page 22,23.

### Problème : La lampe grille et émet un claquement

▶ Quand la lampe atteint sa fin de vie, elle grillera et émettra un claquement fort. Si cela se produit, le projecteur ne se remettra pas en route tant que le module de la lampe n'aura pas été remplacé. Pour remplacer la lampe, suivez les procédures dans la section "Remplacer la Lampe". Reportez-vous à la page 33.

### Problème: Message voyant DEL allumé

Message	Témoin d'Alimentation Rouge	Témoin Temp	Témoin Lamp
Etat de Veille (Cordon d' alimentation entrée)	Clignotement lent	0	0
Eclairage lampe	☀	0	0
Sous tension	☀	0	0
Hors tension (Refroidissement)	Clignotement rapide	0	0
Erreur (Défaillance lampe)	0	0	*
Erreur (Défaillance thermique)	Clignotement	₩	0
Défaillance verrouillage ventilateur	Clignotement	Clignotement rapide	0
Erreur (Temp. excessive.)	Clignotement	*	0
Erreur (Lampe hors d'usage)	0	0	*

### Remplacer la lampe

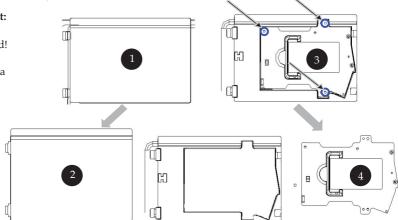
Le projecteur détectera lui-même la durée de vie de la lampe. Il vous affichera un message d'avertissement "La lampe approche la fin de sa durée de vie en fonctionnement en pleine puissance. Remplacement conseillé!" Quand vous voyez ce message, contactez votre vendeur local ou le centre de réparation pour faire changer la lampe dès que possible.

Vérifiez que le projecteur a refroidi pendant au moins 30 minutes avant de changer la lampe.



#### Avertissement:

Le compartiment de lampe est chaud! Laissezle refroidir avant de changer la lampe!





### Avertissement:

Pour diminuer le risque de blessure corporelle, ne faites pas tomber le module de lampe et ne touchez pas l'ampoule. L'ampoule peut se briser et causer des blessures si vous la faites tomber.

### Procédure de Remplacement de Lampe:

- 1. Eteignez le projecteur en appuyant sur le bouton Marche / Veille.
- 2. Laissez refroidir le projecteur pendant au moins 30 minutes.
  - 3. Débranchez le cordon d'alimentation.
- 4. Retirez le couvercle. 1
- 5. Poussez et enlevez le couvercle. 2
- 6. Retirez les 3 vis du module de lampe. 3
- 7. Retirez le module de lampe. 4

Pour remplacer le module de lampe, suivez les étapes précédentes en sens inverse.

### acer

# **Annexes**

### Problème : Message de rappel

- "La lampe approche la fin de sa durée de vie en fonctionnement en pleine puissance. Remplacement conseillé!" s'affiche pendant environ 10 secondes lorsque la lampe atteint la fin de sa durée de vue
- "Le projecteur a surchauffé. La lampe va bientôt s'éteindre automatiquement." s'affiche lorsque la température du système est excessive.
- ▶ "Panne de Ventilateur. La lampe va bientôt s'éteindre automatiquement. " s'affiche lorsque le ventilateur est en panne.

### **Spécifications**

Les spécifications données ci-dessous sont sujettes à modifications sans avis préalable. En ce qui concerne les spécifications finales, veuillez vous référer aux spécifications de vente annoncées par Acer.

Modulateur de Lumière - Technologie DLP™ à Puce Unique

Lampe - Lampe 230W Remplaçable par l'Utilisateur

Nombre de Pixels - 1280 pixels(H) X 768 lignes(V)

Couleurs Affichables - 16,7M de couleurs

Rapport - 2500:1 (Marche complète/Arrêt Total)

Uniformité - 90%

Niveau de bruit - 28 dB(A) (mode standard )/27 dB(A) (mode ECO)

Objectif de Projection -  $F/2,5\sim2,8$  f=22,5 $\sim$ 26,69mm avec 1,2x zoom

Taille d'Ecran de Projection - Diagonale de 36 à 300 pouces

(Diagonale)

Poids

Distance de Projection - 4,92~32,81 pieds (1,5~10 m)

Compatibilité Vidéo - Compatible NTSC 3.58/NTSC 4.43/PAL/SECAM et

HDTV

- Capacité Vidéo Composite & S-Video Fréquence H. - Balayage horizontal 31,5kHz~100kHz Fréquence V. - Rafraîchissement vertical 56Hz~85Hz

Alimentation - Entrée CA Universelle 100~240V ;Fréquence d'Entrée

50/60Hz

Connecteur E/S - Alimentation: Socket d'entrée d'alimentation CA

- Un connecteur DVI

- Un D-sub 15-broches pour les signaux VGA, com-

posant et HDTV

- Une entrée HDMI pour une entrée Vidéo Numérique

RS232: Pour la télécommande du projecteurSortie VGA: Une prise D-sub 15 broches

- Entrée Vidéo:

Un entrée RCA vidéo Composite

Un entrée S-Video

Un jeu (3 RCA) d'entrée composant

USB: Un connecteur USB

Audio-Eingang: 1x Phono-Buchse

- 7,6 lbs (3,5kg)

Dimensions (L x H x P) - 350x282x119 mm(13,9x11,10x4,68 pouces)

Environnement - Température de Fonctionnement:41~95°F (5~ 35°C)

Humidité: 80% maximum (Non-condensing)
- Storage Temperature: -4~140 F (-20~60 °C)

Humidity: 80% maximum (Non-condensing)

Consignes de Sécurité - FCC Class B, CE Class B, VCCI-II, UL, cUL, ETL-GS,

C-tick, PSB, PSE, CB Report, CCC

# **Mode Compatible**

Mode	Résolution	Fréquence V. (Hz)	Fréquence H. (kHz)
VGA - Analogique			
VGA	640x480	60	31,5
	640x480	72	37,9
	640x480	75	37,5
	640x480	85	43,3
	720x400	70	31,5
	720x400	85	37,9
SVGA	800x600	56	35,2
	800x600	60	37,9
	800x600	72	48,1
	800x600	75	46,9
	800x600	85	53,7
XGA	1024x768	60	48,4
	1024x768	70	56,5
	1024x768	75	60,0
	1024x768	85	68,7
SXGA	1152x864	70	63,8
	1152x864	75	67,5
	1152x864	85	77,1
	1280x1024	60	63,98
	1280x1024	72	76,97
	1280x1024	75	79,98
QuadVGA	1280x960	60	59,7
QuadVGA	1280x960	75	75,23
SXGA+	1400x1050	60	63,98
MAC	1152x870	75,06	68,68
MAC G4	640x480	60	31,35
i Mac DV	1024x768	75	60
VGA - Analogique - Fré		1	10.01
WXGA	1280 x 768	60	48,36
	1280 x 768	75	57,6
	1280 x 768	85	68,63
	1360 x 768	60	47,72
DVI - Numérique			
VGA	640x480	60	31,5
	640x480	72	37,9
	640x480	75	37,5
	640x480	85	43,3
	720x400	70	31,5
	720x400	85	37,9
CVC A (C	t	<del> </del>	i
SVGA(Compressé)	800x600	56	35,2
	800x600	60	37,9
	800x600	72	48,1
	800x600	75	46,9
	800x600	85	53,7

# **acer** Annexes

Mode	Résolution	Fréquence V. (Hz)	Fréquence H. (kHz)		
DVI - Numérique					
XGA(Native)	1024x768	60	48,4		
	1024x768	70	56,5		
	1024x768	75	60,0		
	1024x768	85	68,7		
	1024x768	85	68,7		
SXGA(Compressé)	1152x864	70	63,8		
	1152x864	75	67,5		
	1152x864	85	77,1		
	1280x1024	60	63,98		
	1280x1024	75	79,98		
	1280x1024	85	91,1		
SXGA+(Compressé)	1400x1050	60	63,98		
UXGA(Compressé)	1600x1200	60	75		
DVI - Numérique - Fréq	uence large étend	lue			
WXGA	1280 x 768	60	48,36		
	1280 x 768	75	57,6		
	1280 x 768	85	68,63		
	1360 x 768	60	47,72		
HDMI - Numérique	'				
(1) Signal PC. *Supporte le format de fréquence numérique ci-dessus.			numérique DVI		
(2) Signal Vidéo.					
480i	704 x 480	59,94(29,97)	15,73		
480p	704 x 480	59,94	31,47		
576i	720 x 576	50(25)	15,63		
576p	720 x 576	50	31,25		
720p	1280 x 720	60	45,00		
720p	1280 x 720	50	37,5		
1080i	1920 x 1080	60(30)	33,75		
YPbPr - Analogique					
480i	704 x 480	59,94(29,97)	15,73		
480p	704 x 480	59,94	31,47		
576i	720 x 576	50(25)	15,63		
576p	720 x 576	50	31,25		
720p	1280 x 720	60	45,00		
720p	1280 x 720	50	37,5		
1080i	1920 x 1080	60(30)	33,75		

### **acer** Annexes

### Notices de régulation et de sécurité

Cette annexe liste les notices générales de votre projecteur Acer.

### **Avis FCC**

Cet appareil a été testé et reconnu conforme aux normes applicables au matériel informatique de Classe B, en vertu de l'article 15 des Réglementations de la FCC. Ces normes visent à fournir aux installations résidantes une protection raisonnable contre les interférences. Cet appareil génère, utilise et peut diffuser des signaux radioélectriques. En outre, s'il n'est pas installé et employé conformément aux instructions, il peut provoquer des interférences nuisibles aux communications radio.

Quoi qu'il en soit, on ne peut pas garantir que des interférences ne se produiront pas dans certaines installations. Si l'appareil est à l'origine de nuisances vis-à-vis de la réception de la radio ou de la télévision, ce que l'on peut déterminer en l'allumant puis en l'éteignant, il est recommandé à l'utilisateur de prendre l'une des mesures suivantes pour tenter de remédier à ces interférences:

- Réorientez ou changez l'antenne réceptrice de place.
- Éloignez l'appareil du récepteur.
- Branchez l'appareil à une prise appartenant à un circuit différent de celui du récepteur.
- Consultez le fournisseur ou un technicien radiotélévision expérimenté.

### Avis: Câbles blindés

Des câbles blindés doivent être utilisés pour la connexion avec d'autres appareils informatiques afin de conserver la conformité aux normes FCC.

### Attention

Les changements ou modifications qui ne seraient pas expressément approuvés par le fabricant, pourraient faire perdre à l'utilisateur le droit à faire fonctionner l'appareil qui est décerné par la Federal Communications Commission.

### Conditions de fonctionnement

Cet appareil est conforme à l'article 15 des Réglementations de la FCC. Le fonctionnement est sous réserve des deux conditions suivantes:

- 1. Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles, et
- Cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris des interférences qui peuvent provoquer un fonctionnement non désiré.

### Notice: Canadian users

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

### Remarque à l'intention des utilisateurs canadiens

Cet appareil numerique de la classe B est conforme a la norme NMB-003 du Canada.

### Déclaration de conformité pour les pays de l'UE

Par la présente Acer déclare que l'appareil Acer Wireless Gateway Série est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE. (S'il vous plaît trouvez la documentation complète sur : http://global.acer.com.)

### Соответствует сертификатам, обязательным в РФ



### acer

Annexes

### Consignes de sécurité importantes

Lisez ces instructions avec attention. Conservez-les pour des références futures.

- Conformez-vous aux consignes et avertissements indiqués sur cet appareil.
- Débranchez l'alimentation secteur avant tout nettoyage. N'utilisez pas de liquide ou d'aérosol de nettoyage. Utilisez un chiffon légèrement humide.
- 3. N'utilisez pas cet appareil près d'une source d'eau.
- 4. Ne placez pas cet appareil sur un chariot, un support ou une table instables. Une chute risque d'endommager gravement l'appareil.
- 5. L'alimentation électrique de l'appareil doit être conforme aux caractéristiques figurant sur l'étiquette d'identification. En cas de doute, consultez votre revendeur ou la compagnie d'électricité appropriée.
- 6. Ne placez aucun objet sur le câble d'alimentation et installez l'appareil en dehors des zones de passage.
- 7. N'enfoncez jamais d'objets dans les fentes de l'unité centrale car ils pourraient entrer en contact avec des points de voltage ou courtcircuiter des éléments, d'où un risque d'incendie ou d'électrocution. Ne renversez jamais de liquide, quel qu'il soit, sur l'appareil.
- 8. N'essayez jamais de réparer vous-même cet appareil: l'ouverture ou la dépose du panneau supérieur vous expose à divers risques, électrocution notamment. L'entretien doit être confié à un spécialiste.
- 9. Débranchez l'appareil et adressez-vous au service après-vente dans les cas suivants:
  - a. Lorsque le cordon d'alimentation est endommagé ou dénudé.
  - b. Un liquide a été renversé dans l'appareil.
  - c. Le produit a été exposé à la pluie ou à de l'eau.
  - d. L'appareil ne fonctionne pas correctement bien que les consignes d'installation aient été respectées. Effectuez uniquement les réglages indiqués dans les consignes d'installation ; d'autres réglages incorrects risquent de provoquer des dommages nécessitant l'intervention prolongée d'un technicien qualifié.
  - e. L'appareil est tombé ou le châssis a été endommagé. Les performances de l'appareil deviennent irrégulières, indiquant la nécessité du recours au S.A.V.
- 10. Pour éviter le risque de choc électrique imprévu, utilisez l'adaptateur secteur seulement lorsque la prise murale est correctement mise à la terre.